

此位茶客於慶幸失而復得之餘，便遞到席前拿出一張五元鈔票，要送給小童飲茶，以示謝意。可是小童堅決拒受，而在席中爲父母者亦異口同聲說：「請不要浪費吧，小童不得輕取意外之財，路不拾遺是美德」。此茶客只得同意。

農，因一次在銀行內拾起一個銀包裝有現款數千元，原物交與該行總查明失主待領，後來失主要給數百酬，但此華農拒受，以後銀行經理他誠實可靠，介紹事業致富，此為拾遺的後果。

昨週末發生地震，米沙耶羣島北都亦波及，聞死十三人，傷百餘人。

此間馬尼拉城內有若干大廈圍牆倒塌。有等旅客紛紛逃至街上，狀極狼狽。據報此項地震強度約達達七度，重點約在馬尼拉之北一百六十英里，東南約三百英里。

力，而對身體健康無害，因此社會
瞭解氧質的真正價值。

**加東卅輛汽車互撞
估計至少死十五人**

（安省巴里加拿大社電）加東安
卑附近四百號高速公路，昨日發

該次車禍後，曾因油箱爆炸引起大火，災情相當慘重。

▲歐洲外匯市場重開

（倫敦美聯社電）歐洲各外匯交易，經關閉十七天後，均於今日恢復開市。

在合同下，卡即沙勒伯公司將供應這紙漿木料及半漂白紙漿，並保證在九七五年十二月以前之新聞印刷用紙銷售量。

全面中斷。

據電力公司發言人稱：該爆炸事件於九時二十五分，當電流通過一號壓器時所發生，並引起火災。

由於新變壓器發生爆炸，使市中心斯達分站之變壓器，亦壹並故障。

魯斯達分站之某氣閘論，亦曾引起

特稿 東方蒙地卡羅——澳門

每年遊客三百五十萬

一位富翁，每次出遊均有保鏢和女侍從隨行，注碼極大，她底大手提包，大半數以百計，令人咋舌，好時撈女舞小姐也常將辛苦掙得的獎金獎金輸得一清二白。

至於跑狗場，遊客投注每年亦在八千萬至一億元之間，澳門政府抽百分之十五點五，就是百多萬至一千二百多萬元，這狗場的皮費和盈利，其是賭徒負擔的，加上賭場那一筆，香港人每年在澳門輸掉的錢必然超過三億元以上，這筆錢，真是相當可觀吧。

【完】

中國的科學研究

法國專家眼中的中國科學研究

據巴黎電訊報導，法國國家科學研究中心主任古倫與訪問北京和上海之後，最近在巴黎發表對中國科學研究的評論。

古倫在法國國家科學研究中心月刊發表文章，透露（中國）重要的研究部門包括物理、化學、自然科學、生物學、生物醫學和實用科學——特別是農業。

他說，在某些研究部門，例如核能、素合成和結構、中國的研究小組在全世界領先，在其他的十分專門的部門，中國科學家用超導體和激光這類精巧儀器進行實驗，其水平可同法國着手進行的最先進研究相比。

研究人員一般以年齡分成兩類，一類是富有經驗的資深研究員，他們在中共執政之前曾旅行過許多地方，另一類是新培養的年青科學家。他們的總人數不詳，但古倫引述稱，在北京物理研究所，有七百名研究員從事研究工作。

生活講座

(一九三)

人生全憑元氣足 氣足神旺最快樂

中醫認為內臟有氣運到週身肌膚，名為「衛氣」。如果衛氣不足，毛管疏鬆，全無抵抗風寒的能力，虛汗盜汗，都是衛氣不足現象。

氣虛的病症，實在不勝枚舉，這是中國醫學上基本理論。有許多病症，必須要補氣元氣恢復，氣氣充沛，腎氣旺盛，衛氣固密，那末，各種疾病都能消滅了。

這裡所說的「氣」字，是人生生命。

宜中西廚一名

工金從優，有意者請函
Dragon Inn Van. Island Hwy, Duncan, B.C.
洽洽。

餐館連實業出賣

位於 Bellevue, Alta. 本埠唯一餐館，座位四十二個，樓上有睡房五個，自動冷暖機，生意穩當，最合夫婦經營。請與 Jimmy Mah, Bellevue, Alta. 洽商。

JACK WONG
3511-41 Ave.
VERNON B.C.

黃良園

合時冬瓜出市
身大小冬瓜
價錢相宜
所有寄費
買者自理

CANADIAN PREMIER
LIFE INSURANCE CO.
華人代理 QUON ENG
2695 GRANVILLE ST.
736-6637 Res: 324-2039



加拿大首揆 人壽保險公司 華人代理伍偉權

對熱衷研究有十年之經驗，個別之所需各有不同，凡對兒女大學教育準備金，家庭保險，房屋抵押，疾病和意外保險，入息保險，免稅退休儲蓄金，生意股東等各種保險，如蒙賜詢，請電話接洽歡迎。

參客車遷址啟事

華區參客車辦事處因費用浩大，縮短開支起見，故將辦事處遷往士嘉堡東支路五號，與西人客車公司合用，電話號碼照舊，六八四一，一四一，以便僑胞顧客，由晨十時至下午六時，有華人接線，可用華語接洽，並在舊址裝有直接線電話以便顧客。

卑仔中西餐館出賣

有酒牌，生意穩當，因人力缺乏，有意者請電話八三七、武零八武
W. K. Cafe, Box 18, Revelstoke, B.C.

宜僱男女做菜園工

如意者請於下午六時後電話五七四、五〇武零洽商。
如意者請到1204 Robson St., 面議
葉舖宜請青年男工

文華花店

Mandarin Florist
202-611 Main St. (Main & Keefer)
Vancouver 4, B.C.
Tel: 687-9605

本店常備
四季鮮花
盆栽樹木
新設計球
結婚花球
花籃花牌
花圈花牌
無任歡迎

邵氏大戲院

SHAW THEATRE
TEL: 684-4732 號四五二街東士嘉堡
平特格價 大宏效功 告廣片燈 幕銀登招

最後今天隆重放映
邵氏出品性格打鬥武俠巨片
《俠女江荒》
程剛導演
黃宗佩領銜主演
同場加映：「蘭娘」

滿堂紅實業公司

Morton-Ho Associates
Realty Ltd.
何仲生
Juleson C. S. Ho
新地址 5715 Joyce Rd.
(41 st & Joyce at Kingsway,)
電話：Office 437-1107,
Residence 325-3985

東區，十五街東近蘭非路街屋一幢，開價四萬八千九。問：姚傳義
▲希尼埠藥舖兼汽油站生意連實業佔地約半畝，有美麗宿舍，開價五萬九千。問：郭光沐
▲南本那比四畝半工業地一塊適宜建築倉庫。問：郭光沐

尚有柏文入屋商業樓宇，藥舖咖啡屋等，恕不盡錄，歡迎垂詢。
本公司專門建築新屋分佈東區各處。
▲香港南洋客有現款買屋及生意歡迎僑胞交與本公司出賣，服務保證週到。

CANADA TRUST

收租管理 買賣房屋 投資地皮 各種生意 實業貸款

湯天豪
416 MAIN ST., Vancouver, B.C.
TEL: 682-6701, 261-9351 住宅 325-9527

HOWE TONG

好商業地皮 215x143 最少可建十一間舖位如樓上公寓住宅，近兩大公路十字路口，屬旺盛商業區，開價十四萬九千元。
Downtown 街角新舖商業樓，大個大公司租客，有批約，每年收租約四萬二千元，開價廿五萬五千元，須一半現款，餘款充給業主。
Kitsilano 街商業樓二層，近 Simpson 街百貨公司，好租客，有批約，投資有計。
▲屋宇三層，有三睡房，位西區 581 街夾十六街，近學校，車站，開價四萬五千元。
▲四十一呎柏文，一年新，有地下停車場，升學房，位於 Burnaby 高尚住宅區，近喜來登酒店商場，交通學校，常年租滿，年收七萬多，有誰能先先得，價錢極廉，業主退休廉讓，約一百餘位，一切設備齊全，位溫哥華市區，好位置。
▲有大好新屋不能盡錄，一教一，請電湯天豪。

華隆有限公司

WAH LOONG LTD.
278 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B.C.
Tel: 684-4428

加拿大 總代理
香港晶品蠔油廠
生鯉牌
五磅庄
靚蠔油
品質優良 價格相宜
請為比較 敬請選購

黃望俠公證人旅行社

QUON H. WONG AGENCIES NOTARY PUBLIC
130 PENDER STREET EAST
VANCOUVER 4 B.C.
辦公：684-0938

代理機票即買即發與航空公司同價
本社職員熟識各種語言特別方便
◎專售香港及倫敦特價機票期甚多
◎包機消息遊覽票家庭票歡迎查詢
◎代辦護照簽證法律文件遺囑誓詞
◎旅行保險三元保九萬五元保十五萬火燭及其他保險歡迎詢問
辦公：平日照常星期六下午照開

鳳城美點，捨我其誰。

貴兼不飽，則吾豈敢，
鳳城美點，捨我其誰。
鮮磨沙河粉 敢誇全加獨特
機製爽滑麵
斤兩味道 招牌保證
雲秘書賈路蔡根敬啟

B.C. Royal Care
119 East Pender St.,
Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-3935

億兆信託銀業

YORKSHIRE TRUST
130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C.
PHONE 685-3935

全埠最高利息
最新A級六厘
活期存款
存款可隨時提支，由每月五日起
前存款，皆由壹日起計息
★存款有政府保障每人式萬元
萬無一失
服務時間：由星期一至星期五
每日上午九時至下午五時半
經理：黃宗振

〔四〕徐復觀

的勾當卻要以此反責美國，美國人恐怕只有嘆之以鼻。同時，在越戰問題上，日本可以一面坐收其利，一面在輿論上唱反調，以促成美國內部的分裂，藉以削弱美國在遠東的地位，但在貿易問題上，日本挑撥的技巧，在美國內部是很難發生作用的。

由上面簡單的敘述，不難了解美日目前的關係，非常緊張。尤其是美國對日本感情正非常惡化。前面提到的朝日新，在二月二十四日所發表的由六位特派員聯合執筆的「篇報導」標題是「用強視的顯微鏡來眺望」——就他們在一周之內所收集的資料，也可以反映出感情惡化的情形，報導中說，某位美國教授認為美國「像四十年来對日本認識的深刻是過天對任何其他国家所沒有的」。認識深刻例子之——是「日本人帶圓木、奢侈品，一概中興價收買日本人從來沒有像現在這樣的有發過」例子之二是「日本人每而五天勞動，美國人一周六天勞動。貿易問題，是不會平靜下來的。」

「未完」

潮語片 厦語片 國語片及西德
粵劇歌唱片等 廿年來共拍片一千
百八十七部。

自一九七〇年粵語片全部斃息之後，拍片的業務大大減少，近年來只有語片拍攝，但是大部份以拍賣景為主，而廠景方面仍是很少，因為電影不斷進，觀眾也越來越要求成本，搭廠景也減少了真實感，同時成本也比拍實景高，所以製片人都盡改拍實景，由各種原因，華達的營業額一年比一年落，最旺盛時期，員工有四十多人，一九七一年，始已經多次裁員，現只有只是廿人左右。

（港訊）山明水秀，風景如畫的大

卷之八

【未完】

嶼山，將會在今後數年間發展成為海外遊客的旅遊勝地。香港市民的年假好去處。政府和私人機構正首先致力改善該島上的海陸空交通網。

先嚴諱松波字明鏡陳公府君台山上澤鄉
沖灣村人痛於公元一九七三年二月廿六
日仙逝積聞享壽七十有一歲經於三月八
日假陞暗市黨殯儀館舉行喪禮出殯歸土
安葬於伏市蘭墓園荷蒙 宗親戚友世誼
惠賜賻儀花圈並親臨執紼素車臨送高誼
隆情歿存均感謹此哀謝

未亡人 梅氏
 孤子 國仕 仲山
 媳婦 梅氏 鄭氏
 男孫 子光子 禔子 峰
 子活 俠希良
 女孫 素嫻 適黃門
 曼媛 素琮 素冰 妙娜
 孫婿 黃洛威
 外曾孫 黃曜文 俊雄

厚惠芳名 恕不稱呼 同泣謝

(扶恆) 雷植湛 甄樹宏 鄧儉 黃護
漢, 黃洪晃 黃林釗

(賻儀) 鄧樹根合家一百元, 黃華璉合
家四十元, 雷植湛合家二十元, 黃阮治
合家十元 黃宋鎮合家十元, 黃華敬合
家三元, 曾滿堂合家五元, 黃洛威合家
廿五元。

(花圈) 陳湛文合家 錦錫元合家 鄭
陳氏 鄺樹根合家, 黃洛威合家, 黃華
璉合家, 黃護漢合家, 黃洪晃合家, 陳
培旺合家, 雷植湛合家 甄樹宏合家,
甄兆順合家 鄧儉合家, 丘如利合家

豪士汽車出租公司
 片打街卡羅街轉角
 (唐人街中心)
 請撥電話 682-8694
 專員接送 完全免費

大小汽車
 忠誠服務

應有盡有
 取價公道

利僑公司
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
256-262 E. Pender St., Vancouver 4, B.C.
Phone 683-7451

好消息！
直接由祖國
航空大批運到
又肥又大
雪白茨菇
每磅一元一角

永隆公司
WING LUNG CO.
142 E. PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C.
681-1734

新到大幫

大沙田柚 水仙花頭
泮塘蓮藕 沙坪粉葛
大肉生羌 紅芽芋仔
桂林馬蹄 檳榔芋仔

精製大幫

腊味臘鴨臘腸「牛肉干」發售

那知後來他却害死了我個親妹子
唉，我苦命的妹子，我兄弟倆自
幼父母見背，相依一命，一胡青牛說
這番話時，那滿臉皺紋，淚光瑩瑩的
哀傷情狀，曾令張無忌心中大是難過
，後來胡青牛的妻子「毒仙」王難姑
在鮮于通身上下了劇毒，胡青牛忍不
住又給他治好，果得他夫妻反目，吃
盡了無窮的苦楚，最後兩人死於非命
，非始不是因此而起。
他想到此處，雙眉一挺，兩眼神
光炯炯，向鮮于通直逼過去。又想起
鮮于通曾有個弟子薛公孫，被金花婆
婆打傷後自己殺了他的性命，那知後
來反而要將自己養來吃了，這兩師徒
家的家門之醜，胡青牛自然是不會跟
人說起，鮮于通更是更加不會洩漏半
句，不料事隔十餘年，突然被這少年
當眾揭了出來，如何不令他驚惶失措
，臉如土色，可是鮮于通是個極工心
計之人，心念一動，已起毒念，「這
少年不知如何，竟知我的陰私，非下
辣手除了他不可，否則給他穿我的
舊事，這一生就此身敗名裂了，」一
時間鐵定如恆，說道：「曾少俠既不
肯將師承見告，在下便以華山派的微
末武藝，領教曾少俠的高招，想空性
神僧尚非曾少俠的敵手，在下這點兒
粗淺功夫，如何能在曾少俠眼中？我
們點到即止，還盼曾少俠手下留情，
說着右手斜立，左掌便向張無忌肩頭
劈了下來，朗聲道：「曾少俠請！」
竟是不讓張無忌再有說話的機會。
張無忌知他心意，隨手舉掌輕輕一
格，說道：「華山派的武藝高明得
很，領不領教，都是一般，倒是鮮于
家門恩將仇報。」

倚天屠龍記
金庸著
第五十八回 以毒服人
六五九

梁 榮
LEONG KEE
630 ALEXANDER ST.
VANCOUVER 4, B.C.
電話 254-1203

黃漢經
Wong Horne Agencies
Insurance Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B.C.
電話 684-1754

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
165 Pender St. Vancouver 6
電話 MU 4-1028
新到大幫
冰霜明蝦

中西禮品中心
EAST-WEST GIFT CENTRE LTD.
Importers & Wholesalers
379 Powell St. Vancouver, B.C.
Phone Area Code (604) 688-4324
專門批發
供應 Gift Shop 古董舖 Grocery
什貨舖銷售，精選名產佛香角香
木刻竹織，紙製室內裝飾如彩色
紙燈罩 Mobile 及各式風鈴，歡迎
僑胞郵購。目錄及價目函索即寄

李偉運輸公司
專運送貨物進出香港移民出入貨物，並
家什物搬運，有大貨房代客存貯。
電話 254-3062
710 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

寶實公司
Paul & Paul Co.
175 E. Pender Street
Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-7857
新到大幫
ABC 西德風扇，
免費保用壹年，自用
，送禮，人人歡喜，
另辦到大批新唱片，
歡迎選購，目錄印備
待取。

NOTARY PUBLIC
Gordon W. Cumyow
501 Main St.
遺囑
代辦各項法律文件
電話 MU. 1-6513

益豐茶室
YICK FUNG TEA ROOM
137 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.
Phone: 682-1514
經濟時菜
粥粉麵飯
龍鳳禮餅
逢星期四
停市一天

馬君
專辦各種電器修理及安裝
南東漢房設計新舊電火接裝修理
快捷可靠 收費低廉
電話：六八七，六八二

廣珍
Kwong Chiu
79 Pender St.
VANCOUVER 4, B.C.
電話 684-3743 684-4822
地方清潔
服務週到
大宴小酌
豐儉隨意
無任歡迎

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
總街四三十四號 電話 684-8634
專配西藥
各種補丸
沖晒咖啡
文房用具
書報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

KING SIK
27 PENDER ST. VANCOUVER
電話 683-9929
本店新辦
中國男女
晨睡睡衣
女衫及各
種小衫褲
童衫及各
等及各樣
絲髮古玩
如蒙光顧
無任歡迎

李興捷
驗眼專家
安省滑鐵盧大學
畢業，專治各種眼疾
地址：士嘉堡區東區五百五十三號
電話：687-1018
辦公時間：星期一至星期六
上午九時至下午五時

藝工
承接大小土木工程，新建房屋，
土庫裝修，商業門面。
各款美觀廣告招牌，價廉公平。
BEN QUAN
298-7337

明達
承接木工油漆
專做裝修門及現代化傢俬
油漆光潔無任歡迎
電話 254-3062

新美味
Sunbeam White
新邊麵麵
新美味

華強公司
KENWARD CO.
481 Columbia Ave., Vancouver 4, B.C.
電話 684-9821
電力工程
電器承接
電力工程
電器承接
電力工程
電器承接

榮榮味臘
精製臘味
批發零售
價目印備
WING WING CO., LTD.
50-60 Hastings St. E.
Vancouver 4, B.C.
電話 254-7241

建興建築公司
承接裝修
土木工務
電話 RE 83422

富劉
承接大小工程，油漆大小工程。
價格相宜，保證滿意，備有光顧
請電：六八七，六八二

Harry James Agencies Ltd.
Insurance and Real Estate
606 MAIN ST. 684-1377
雲埠西人雜貨店連實業出售
有四睡房，廳，廚房，
生意平均每日二百三十元，
取價十式萬五千，連生意用具
，另點貨。

加拿大寶路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Main & Hastings Vancouver, B.C.
Douglas & Pandora Victoria, B.C.
本行特設華務部，專為僑胞
辦理一切關於銀業事務
凡一切重要文件如股票、公債、房契、人壽保險、遺囑等及貴
重物件，不宜存在家中，以免火燒或盜竊之損失，如保護此類
貴重物件，本行備有保險箱保存，每年僅收租金七元五毛。

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
經營一切銀行業務
竭誠服務僑胞
港九均設有分行
歡迎函詢委辦
香港皇后大道中一一二號
112 QUEEN'S ROAD, C., HONGKONG

德深公司
1-2-3 BEAN SPONTS
DICKSAM LIMITED
324 Alexander Street
Vancouver 4, B.C.
電話：681-8614
鮮芽菜
便捷妥當

周愛權
驗眼配鏡專家
精驗各種遠近視力
兼修裝配之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St., Vancouver 4, B.C.
電話 685-5938

吳國華辦事處
雲埠西人雜貨店連實業出售
有四睡房，廳，廚房，
生意平均每日二百三十元，
取價十式萬五千，連生意用具
，另點貨。

津津有味譚

陳存仁

豆腐

這是中國獨有的美味食品。中國人沒有吃過豆腐，吃過的人沒有不稱道備至。

豆腐在中國，時不論古今，地不分南北，人分階級，年不分幼壯，可以說個個都歡迎吃豆腐。售價廉，購買便，又有養生之益，真是食品中少有的。

古人有許多贊美的話，如「潔白晶瑩賽雪霜」，在形體上是很可愛的。「燒之煮之拌之味皆美。」這是家庭間烹飪時最方便的。而且「到處可買，四

性 愛情 和婚姻

祖。

於是接換後備輪胎，但他沒有「積」(升高器)，他只有行在鄰居借用，他邊行邊自語道：「他一定不肯借給我的呢，一來他，認識我，二來不肯借東西給他人的人，我與他借東西沒有機會的，他為什麼肯借東西與我呢？因為我永遠不歡喜他的面臉的呀！」

可是，他行到鄰居的門口時，有眼打門了，那鄰居親門，但借積用的人却對鄰人道：「長朋友，拿我的汽車積放進你車門裡，你升高你自己！」鄰人莫名其妙以為遇到瘋子。

這故事似乎荒唐一點，但照我以往的經驗，我約好外出遊的，十個有九個一樣荒唐的，她們往往自語自語說：「那狗娘養的野狗，我出街取積，我積我的積了，我不會這樣吃一個晚餐，一場戲便與人上床睡覺的，這男兒待我作弄他，一番他連我頭都不肯吻到！」

她們一經有這意念就可以從表情上反映出來，貌儀中委的我馬上放棄停止進攻，在美麗的可喜面前，我舉止端正人君，的態度確也不碰她的乳房和咀唇，慢慢用怒火情燄燙到她的才咀唇的，追求女子的最重要法實是攻心。

秘聞什麼根據調查統計的結果，指出「雙結」的夫婦，尤其是在一年以後的時間，提出或暗示需要性行為時往往是由太太太多，該權威性誌更感一般，而真正資料和事實證明一位被邀出外消遣娛樂的女伴一樣有強烈的性行為的要求，這要求不比男子弱，如果這些觀點是真的話，我便得一個結論：女人們是有一手特別的方法來滿足她們心裡的要求。

易管理數房間出租

在私家住宅，樓上另有工人浴室，位於布洛威與夫利沙區，四月一日可以遷入，租金四十五元以上。電話：860-2200洽商。

宜廚房雜工壹名

離雲南四、五哩，如意者請電話八七九、五五五與李君接洽。

欲於溫哥華主持佛堂

有意資助者，希函詳情，黃立銘，香港九龍官塘街三號三樓三座。

地下有房出租

有兩房出租，地方潔淨，交通便利，近大街市，有意者電話八七三、七〇〇。

承接搬運工作

專門搬運柏文及寫字樓工作。日間電話：363-4046 夜間：363-8887。Excel Moving

宜廚壹名

工金從優，如意者請電話五五五、五五五。

宜租銀一名洗碗一名

男女均可，請來面洽。電話：224-0840 5778 University Blvd. U.B.C.

樓上有房出租

樓上有兩房間及有床，電燈，地方清潔，交通便利，近市場，有意者請電話：三三三、九九八。

林焯江謝啟

弟因身體虛弱，故入醫院調理，叨蒙宗親戚友世誼，臨慰問，並賜鮮花香煙藥品等，隆情厚誼，銘感五中，現已回家休養，但醫藥之命，未能隨府致謝，茲特登報數行道謝，藉申謝忱耳。並祝 列位健康。

什貨舖出賣

街角好位置，能有批發年，收價三千元，有意者請電話：3705 Renfrew St. Vancouver.

壹層出租

三三七號派亞街，地下一層房一廚房，如意者請電話：六八五、三九七四。

餐館出賣

本餐館在雲市商業中心區，有意營業者，請電話六八七、六〇〇壹。陳洽。

來回香港平機票

Hong Kong Return From \$399

▲本公司的六月班機，超過80%已經售出。

▲這是最後一星期，預訂六月份機位。

▲如各位有意購買六月及七月份的機票，而又未能決定主意，均可(打電話)登記你的姓名，地址，電話號碼，做工作號碼或護照號碼，在三月二十六日前(名單將在這一天寄往航空公司)。

▲當你登記之後，便可在起程前任何時候購買六月或七月份的特等機票(如該班機尚有空位)。

▲登機後如你決定不購買回香港機票，你不得通知本公司，更不得負任何責任。

▲最近因美元的貶值，大部份航空公司均大增票價(最高增至11%)本公司根據最新的計劃及合同，一九七三年的各期航空的

價錢將是固定的

更且保證準時來回

▲為方便各僑商訂位，辦公時間將延長，由星期一至星期五，由上午九時至下午九時，星期六及星期日將由下午六時。詢問及索取章程，請電：六八五、五五五 鄭小姐及鄭小姐 費代辦旅遊 託件

Fly With Confidence - On World's Largest All-Jet Charter Airline

富春花屋

FLOWER BY FORTUNE

Next Door To Success Rmly. Ltd. 203 E. Pender St., Vanc. 4, B.C. Tel: 682-1946

伍黃秀英主理

春暖花開，雲境富春花屋，鐵定於三月廿日(星期二)開始營業，精心設計花球，花籃，襟花，價錢最平，手工頂好，保證滿意，電話諮詢或送貨，僑胞惠顧，無任歡迎。

代東

本公所訂於三月廿五日(星期日)下午壹時舉行成立第十週年紀念典禮敬治潔潔各埠至孝篤親公所代表暨伯叔兄弟姊妹姊妹屆時貴臨助慶指示一切曷勝榮幸

附註：凡本所所訂於三月廿五日(星期日)下午壹時舉行成立第十週年紀念典禮，如夫婦同來者，共收六元，小童三歲以下者，每位收一元。報名處：大來洋服公司，廣同公司，卓安房，陳明康大旅館，經聚房，錦然房，本公司。

本公所地址：在企化街四四號

捷成代填報入息稅

經驗豐富，快捷妥當，取價低廉，如蒙惠顧，請電：二二二、九六七三。

美容所出讓機會難逢

設在繁盛東區，有四個烘髮機，洗頭盆，椅凳架檯均齊備，兼有前後房及全副傢俬，可自住或轉租他人，租金很廉，其價現以月租二十五元。電話：三三三、八七〇九或二二二、三三三。

新印務公司

YAT SUN (CANADA) LTD. 896 Commercial Dr., Vancouver 6, B.C. Phone: 254-5324

承印各式 中西文件 餐牌餐紙 廣告圖片

價錢平 工作靚 起貨快

保證滿意 歡迎各界 僑胞來信 定貨依期 無誤

奧林比亞戲院

OLYMPIA THEATRE 2381 EAST HASTINGS (Near Nanaimo)

三十一日至廿三日期一、二、三、四、五

晚七時半隆重放映

彩色寬幕奇情俠義鉅片

殺氣嚴霜 周雷 領銜主演

同場放映 彩色寬幕依達名著改編 文藝片中的文藝片

柯俊雄 李湘 領銜主演

胡燕妮 秦祥林 領銜主演

敬請留意：本週係兩部首輪鉅片 同時放映千萬勿錯過！

注意：茲為便利僑胞購票，特請打打街東區TONG'S TAN代售票 本週票價：成人一元七毛五 學生壹元五毛 小童五毛

榮所男服店

Windsor Tailors & Men's Wear 32 E. Hastings St., Vancouver 4, B.C. Phone: 681-8425

第壹流現代化男服總匯

廿九週年紀念

驚人大減價！

頂級西裝每套原價至少減廿元

乾濕襪原價每件四十元 平沽廿九元

各款中褲 照原價七折

各款西褲 照原價七折

名廠上等皮鞋每對原價減五元

各款正羊毛衫衫衫 每件照原價減五元

恤衫 買一送一

其他各款衣裳 一律平沽

由二月壹日起至卅壹日止 壹年壹度 勿失良機

潔淨靚屋招租

四睡房，在治街東五百號街位。電話：五五四、四八八四

承接油漆工程

欲知詳情，請電：822-2781 James Lee

宜洗碗兼打掃長工二名

以中年為合，請函洽，與列，電話：Wander Inn, Box 97, Cable Creek, B.C.

殮館下午四時後出租

本處人口約三萬餘，交通方便，四十分鐘可到雲埠，內外設備齊全，如增加唐餐，機會更佳，租金，批租，有商量，有意者請電話約看，用長途電話詢問者，電話費自理負責。

Abbotsford, B.C. 112-653-4022

安球汽車修理

中西有執照師傅，大修小修各國名廠汽車，價錢公平，工作好，服務好，免費接送，免費借用公司車，各項修理均有證書担保。早上八時至晚上九時。

Anco Texaco, 2620 Commercial Dr., Vancouver, Tel. 879-2714

生意連實業舖主自賣

位於曲律林，雜貨舖另有三睡房，大廚房，開價貳萬八千元，如有意者請電話：九三三、〇六二九接洽

旺菓舖生意自賣

大街柏文區，鋪大量鮮花，前舖後居，平租長批自賣。電話：三三四、四八九三。

